

# Vostro 14

5000 Series

## Quick Start Guide

Priručnik za brzi početak rada

Gyors üzembe helyezési útmutató

Краткое руководство по началу работы

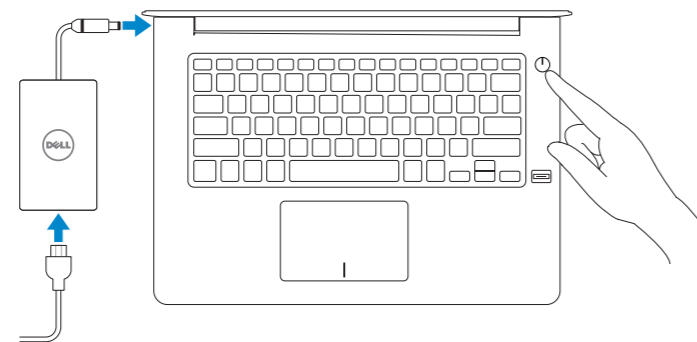
Priručnik za brzi start

## 1 Connect the power adapter and press the power button

Priključite adapter za napajanje i pritisnite gumb za uključivanje/isključivanje  
Csatlakoztassa a tápadaptert és nyomja meg a bekapcsológombot

Подключите адаптер источника питания и нажмите на кнопку питания

Povežite adapter za napajanje i pritisnite dugme za napajanje



## 2 Finish operating system setup

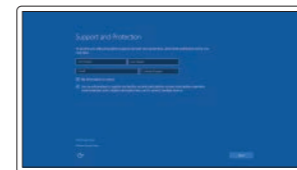
Završetak postavljanja operacijskog sustava

Fejezte be az operációs rendszer beállítását

Завершите настройку операционной системы

Završite sa podešavanjem operativnog sistema

### Windows 10



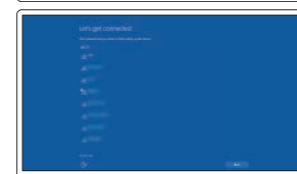
#### Enable Support and Protection

Omogućite podršku i zaštitu

Engedélyezze a támogatást és a védelmet

Включите поддержку и защиту

Omogućite podršku i zaštitu



#### Connect to your network

Spojite se na vašu mrežu

Kapcsolódjon a hálózatahoz

Подключитесь к сети

Povežite sa svojom mrežom

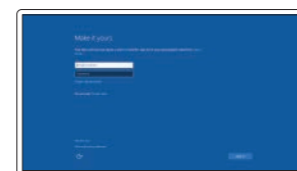
**NOTE:** If you are connecting to a secured wireless network, enter the password for the wireless network access when prompted.

**NAPOMENA:** Ako se povezujete na sigurnu bežičnu mrežu, upišite zaporku za pristup bežičnoj mreži kad se to zatraži.

**MEGJEGYZÉS:** Ha biztonságos vezeték nélküli hálózatra csatlakozik, amikor a rendszer kéri, adja meg a vezeték nélküli hozzáféréshez szükséges jelszót.

**ПРИМЕЧАНИЕ:** В случае подключения к защищенной беспроводной сети при появлении подсказки введите пароль для доступа к беспроводной сети.

**NAPOMENA:** Ako se povezivanje vrši na zaštićenu bežičnu mrežu, unesite lozinku za pristup bežičnoj mreži kada se to od vas zatraži.



#### Sign in to your Microsoft account or create a local account

Prijavite se u Microsoft račun ili izradite lokalni račun

Jelentkezzen be a Microsoft fiókjába, vagy hozzon létre helyi fiókot

Войти в учетную запись Microsoft или создать локальную учетную запись

Prijavite se na svoj Microsoft nalog ili kreirajte lokalni nalog

### Ubuntu

Follow the instructions on the screen to finish setup.

Za dovršetak postavljanja pratite upute na zaslону.

A beállítás befejezéséhez kövesse a képernyőn megjelenő utasításokat.

Для завершения установки следуйте инструкциям на экране.

Pratite uputstva na ekranu da biste završili podešavanje.

## Create recovery media for Windows

Izradite medij za vraćanje sustava za Windows

Hozzon létre helyreállítás médiát a Windows-hoz

Создать диск восстановления для Windows

Kreirajte medijum za oporavak za Windows

In Windows search, type **Recovery**, click **Create a recovery media**, and follow the instructions on the screen.

U Windows tražilici utipkajte **Vraćanje**, kliknite na **Izradi medij za vraćanje sustava** i slijedite upute na zaslону.

A Windows keresőbe írja be **Helyreállítás**, kattintson a **Helyreállító adathordozó létrehozása lehetőségre**, és kövesse a képernyőn megjelenő utasításokat.

В поиске Windows введите **Восстановление**, нажмите **Создать носитель для восстановления системы** и следуйте инструкциям на экране.

U opciji za pretragу sistema Windows, unesite **Oporavak**, kliknite na **Kreiraj medijum za oporavak** i pratite uputstva na ekranu.

## Locate Dell apps in Windows

Locirajte Dell aplikacije u Windows

Keresse meg a Dell alkalmazásokat a Windows alatt

Найдите приложения Dell в Windows

Pronađite Dell aplikacije u sistemu Windows



Dell SupportAssist

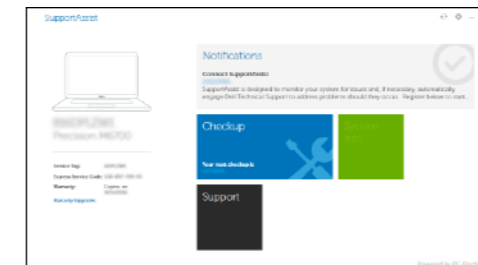
#### Check and update your computer

Provjerite i ažurirajte računalo

Számítógép ellenőrzése és frissítése

Проверка и обновление компьютера

Proverite i ažurirajte računar



### Product support and manuals

Podrška i priručnici za proizvod

Terméktámogatás és kézikönyvek

Техническая поддержка и руководства по продуктам

Podrška i uputstva za proizvod

[Dell.com/support](https://dell.com/support)

[Dell.com/support/manuals](https://dell.com/support/manuals)

[Dell.com/support/windows](https://dell.com/support/windows)

### Contact Dell

Kontaktirajte tvrtke Dell | Kapcsolatfelvétel a Dell-lel

Обратитесь в компанию Dell | Kontaktirajte Dell

[Dell.com/contactdell](https://dell.com/contactdell)

### Regulatory and safety

Pravne informacije i sigurnost

Szabályozások és biztonság

Соответствие стандартам и технике безопасности

Regulatorne i bezbednosne informacije

[Dell.com/regulatory\\_compliance](https://dell.com/regulatory_compliance)

### Regulatory model

Regulatorni model | Szabályozó modell

Модель согласно нормативной документации | Regulatorni model

P75G

### Regulatory type

Regulatorna vrsta | Szabályozó típus

Тип согласно нормативной документации | Regulatorni tip

P75G001

### Computer model

Model računala | Számítógépmođell

Модель компьютера | Model računara

Vostro 14-5468



0VWRKA00

© 2016 Dell Inc.

© 2016 Microsoft Corporation.

© 2016 Canonical Ltd.

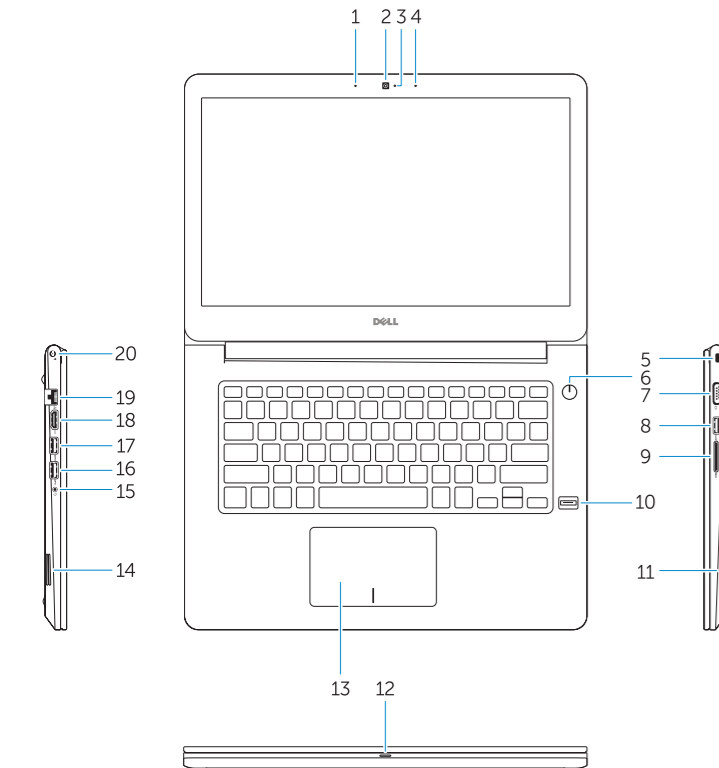


Printed in China.

2016-06

# Features

Značajke | Jellemzők | Характеристики | Funkcije



1. Microphone
2. Camera
3. Camera-status light
4. Microphone
5. Security-cable slot
6. Power button
7. VGA port
8. USB 3.0 port
9. Memory card reader
10. Fingerprint reader
11. Speaker
12. Power and battery-status light/hard-drive activity light
13. Touchpad
14. Speaker
15. Headset port
16. USB 3.0 port
17. USB 3.0 port with PowerShare
18. HDMI port
19. Network port
20. Power port
21. Service tag label

1. Mikrofon
2. Kamera
3. Svjetlo statusa kamere
4. Mikrofon
5. Utor za sigurnosni kabel
6. Gumb za uključivanje/isključivanje
7. VGA ulaz
8. Ulaz za USB 3.0
9. Čitač memorijskih kartica
10. Čitač otisaka prstiju
11. Zvučnik
12. Svjetla statusa napajanja i baterije/ svjetlo aktivnosti tvrdog pogona
13. Podloga osjetljiva na dodir
14. Zvučnik
15. Ulaz za slušalice
16. Ulaz za USB 3.0
17. USB 3.0 priključak s PowerShare
18. HDMI ulaz
19. Ulaz za priključak mreže
20. Ulaz za napajanje
21. Najlepnica servisne oznake

1. Mikrofon
2. Kamera
3. Kamera állapotjelzője
4. Mikrofon
5. Biztonsági kábel nyílása
6. Bekapcsológomb
7. VGA port
8. USB 3.0-port
9. Memóriakártya-olvasó
10. Ujjlenyomat olvasó
11. Hangszóró
12. Bekapcsolást és az akkumulátor állapotát jelző fény/merevlemez-meghajtó aktivitási jelzőfény
13. Érintőpad
14. Hangszóró
15. Headsetport
16. USB 3.0-port
17. USB 3.0 port PowerShare-rel
18. HDMI-port
19. Hálózati port
20. Tápellátás port
21. Szervizcímke

1. Mikrofon
2. Kamera
3. Indikator urovnya zarjada bateriei
4. Mikrofon
5. Gnezdo dla zaštitnog trosa
6. Kнопка питания
7. Порт VGA
8. Порт USB 3.0
9. Устройство чтения карт памяти
10. Устройство для считывания отпечатков пальцев
11. Динамик
12. Индикатор питания и состояния аккумулятора / индикатор активности жесткого диска
13. Сенсорная панель
14. Динамик
15. Порт для наушников
16. Порт USB 3.0
17. Разъем USB 3.0 с поддержкой функции PowerShare
18. Порт HDMI
19. Сетевой порт
20. Разъем питания
21. Метка обслуживания

1. Mikrofon
2. Kamera
3. Svetlo za status kamere
4. Mikrofon
5. Slot za zaštitni kabl
6. Dugme za napajanje
7. VGA port
8. USB 3.0 port
9. Čitač memorijske kartice
10. Čitač otisaka prstiju
11. Zvučnik
12. Svetlo za status napajanja i baterije/ svetlo za aktivnost čvrstog diska
13. Tabla osjetljiva na dodir
14. Zvučnik
15. Port za slušalice
16. USB 3.0 port
17. USB 3.0 port sa PowerShare funkcijom
18. HDMI port
19. Mrežni port
20. Port za napajanje
21. Nalepnica sa servisnom oznakom

# Shortcut keys

Tipke prečaca | Gyorsbillentyűk

Клавиши быстрого выбора команд | Tasterske prečice

- F1** Mute audio  
Isključi zvuk | Hang némítása  
Отключение звука | Isključivanje zvuka
- F2** Decrease volume  
Smanjenje glasnoće | Hangerő csökkentése  
Уменьшение громкости | Smanjenje jačine zvuka
- F3** Increase volume  
Povećanje glasnoće | Hangerő növelése  
Увеличение громкости | Povećanje jačine zvuka
- F4** Previous track  
Prethodna skladba | Előző zeneszám  
Предыдущая дорожка | Prethodna numera
- F5** Play/Pause  
Reprodukcija/Pauza | Lejátszás/Szünet  
Воспроизведение/пауза | Reprodukció/Pauziranje
- F6** Next track  
Slijedeća skladba | Következő zeneszám  
Следующая дорожка | Sledéća numera
- F8** Extend display  
Prošireni prikaz | Kijelző kiterjesztése  
Расширить экран | Prošireni ekran
- F9** Search  
Pretraži | Keresés  
Поиск | Pretraga
- F10** Backlit keyboard  
Osvjetljenje tipkovnice | Háttérvilágítással ellátott billentyűzet  
Клавиатура с подсветкой | Tastatura sa pozadinskim osvetljenjem

- F11** Decrease brightness  
Smanjivanje svjetline | Fényerő csökkentése  
Уменьшение яркости | Smanjenje svjetline
- F12** Increase brightness  
Povećavanje svjetline | Fényerő növelése  
Увеличение яркости | Povećanje svjetline
- Fn** + **PrtScr** Turn off/on wireless  
Isključi/uključi bežično  
Vezeték nélküli funkció ki- vagy bekapcsolása  
Включение или выключение беспроводной сети  
Isključivanje/uključivanje bežične funkcije
- Fn** + **H** Toggle between power and battery-status light/hard-drive activity light  
Prebacivanje između svjetla statusa baterije/svjetla aktivnosti tvrdog pogona  
Váltás a bekapcsolást és akkumulátor állapotot/merevlemez-meghajtó aktivitást jelző fény között  
Переключение между индикатором питания и состояния аккумулятора и индикатором активности жесткого диска  
Prebacivanje između svetla za napajanje i svetla za status baterije/svetla za aktivnost čvrstog diska
- Fn** + **Esc** Toggle Fn-key lock  
Prebacivanje zaključavanja tipke Fn  
Fn-gomb zár ki-/bekapcsolása  
Переключение Fn Lock  
Promena zaključavanja tastera Fn
- Fn** + **Insert** Sleep  
Spavanje | Alvás  
Спящий режим | Spavanje